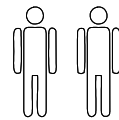
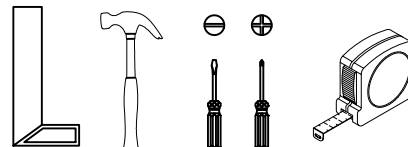


# kappesberg

A montagem deve ser efetuada por DUAS pessoas.  
El montaje debe ser efectuado por DOS personas  
The assembly must be done by TWO people



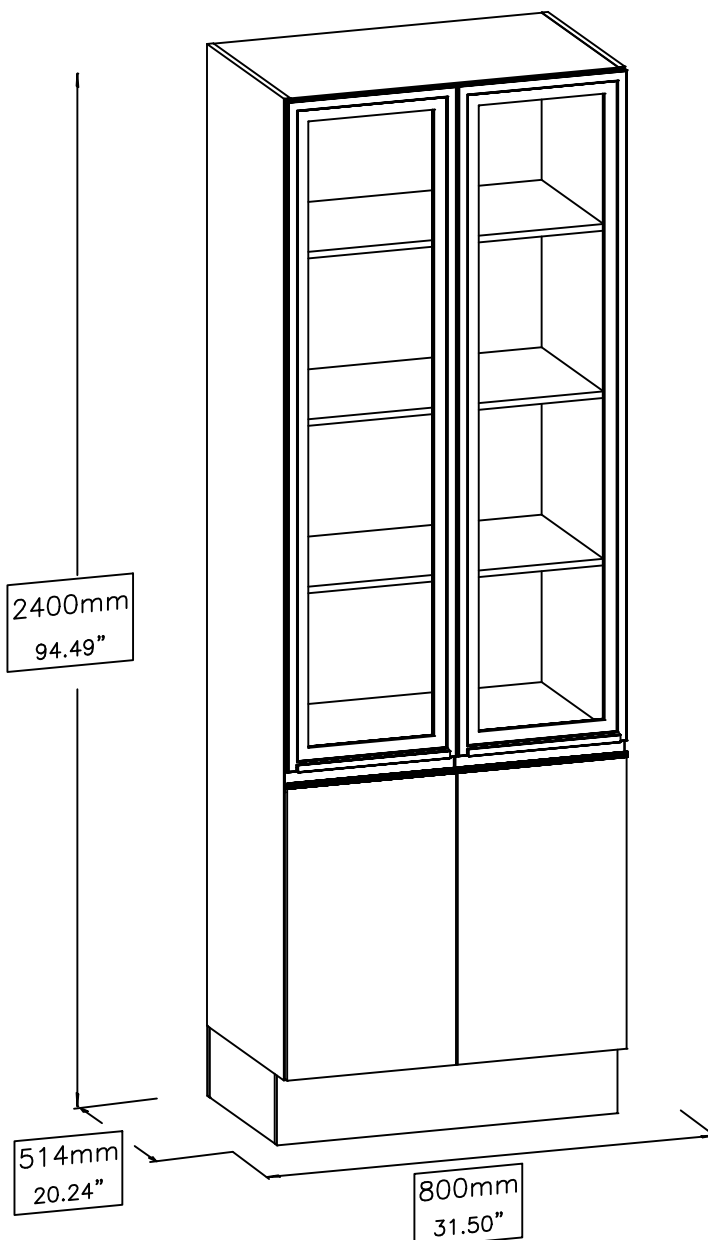
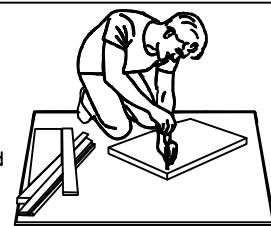
Ferramentas necessárias para montar o móvel  
Herramientas necesarias para armar el mueble.  
Tools needed to assemble the furniture.



Montar o móvel sobre uma superfície limpa e plana

Armar el mueble sobre una superficie limpia y plana

Assemble the furniture on a clean and flat surface



## Lista de peças / Lista de piezas / List of pieces

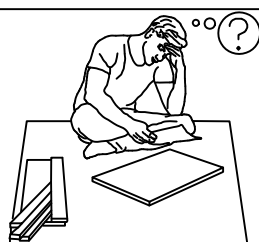
Código / Code	Descrição	Descripción	Description	Quantidade / Cantidad / Amount	Comprimento Longitud / Length (mm)	Comprimento Longitud / Length (in.)	Largura / Ancho / Width (mm)	Largura / Ancho / Width (in.)	Espessura / Espesor / Thickness (mm)	Espessura / Espesor / Thickness (in.)	Caixa / Caja / Box
01	Lateral direita	Lateral derecha	Right side	1	2240	88.19"	496	19.53"	15	.59"	A
02	Lateral esquerda	Lateral izquierda	Left side	1	2240	88.19"	496	19.53"	15	.20"	A
03	Base	Pieza de suelo	Basis	1	770	30.31"	496	19.53"	15	.59"	B
04	Chapéu / Tampo	Pieza de techo	Top	2	770	30.31"	496	19.53"	15	.59"	B
05	Prateleira inferior Solta	Estanterías inferior	Bottom shelf	1	770	30.31"	430	16.93"	15	.59"	B
06	Prateleira superior fixa	Fixed top shelf	estante superior fijo	3	770	30.31"	400	15.75"	15	.59"	B
07	Rodapé lateral	Falda lateral	Side Skirting	2	420	16.54"	160	6.30"	15	.59"	B
08	Rodapé frontal	Zócalo de frente	Frontal baseboard	1	799	31.46"	160	6.30"	15	.59"	B
09	Rodapé traseiro	Zócalo trasero	Back baseboard	1	799	31.46"	160	6.30"	15	.59"	B
10	Portas inferiores	Puerta inferior	Bottom door	2	668	26.30"	396	15.59"	15	.59"	A
11	Costas inferiores	Pieza inferior del fondo	Lower bottom part	2	790	31.10"	347	13.66"	3	.12"	A
12	Costas superiores	Pieza superior del fondo	Top part of the bottom	4	790	31.10"	382	15.04"	3	.12"	A

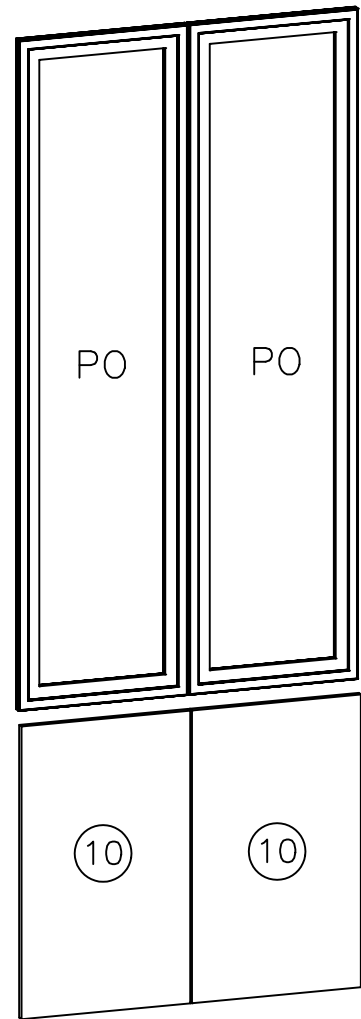
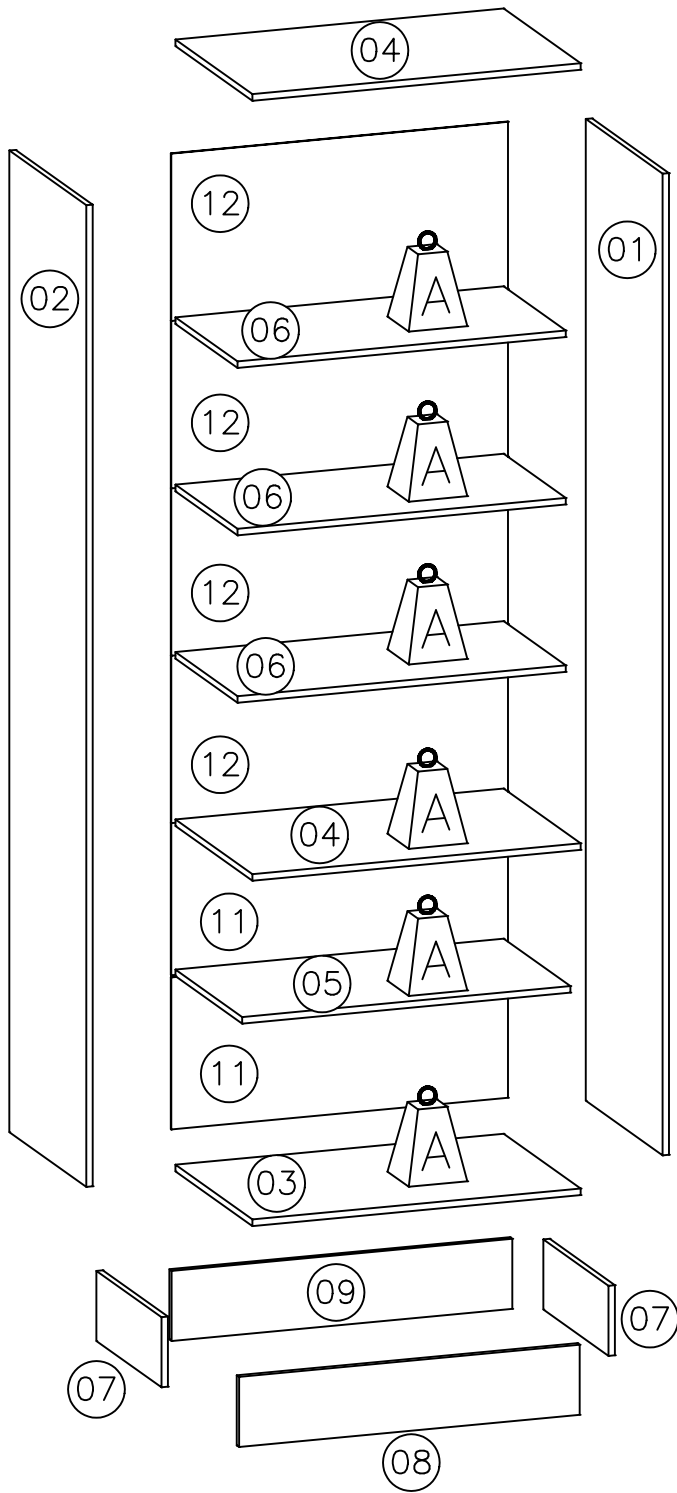
Duvidas? entrar em contato:

¿Dudas? Ponerse en contacto:

Doubts? Get in touch:

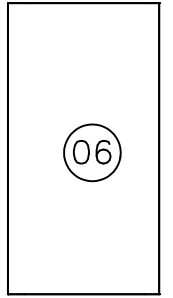
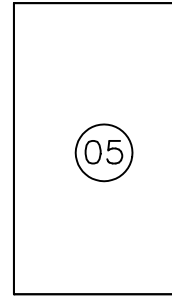
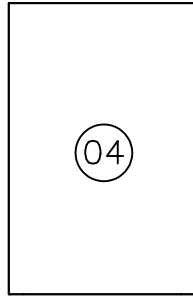
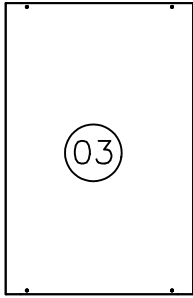
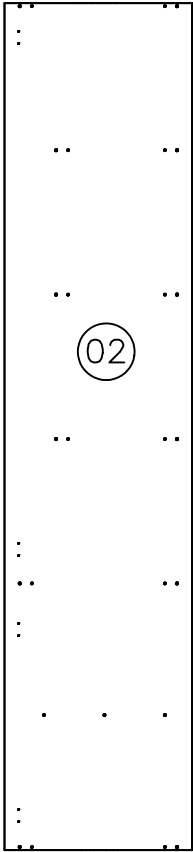
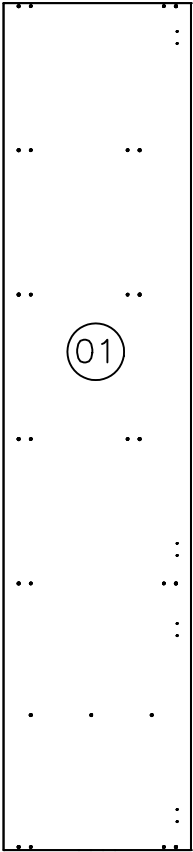
Fone: (51) 3635-8839  
www.kappesberg.com.br





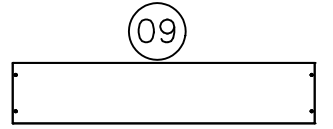
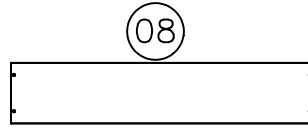
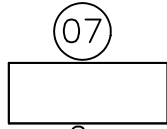
	Kg	lb
A	6	13.23lb

**IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS/ IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS/ PARTS IDENTIFICATION**

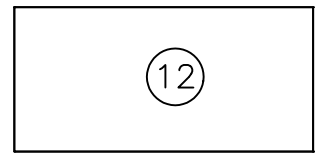
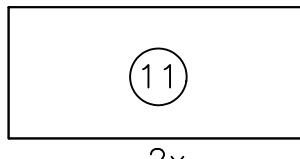
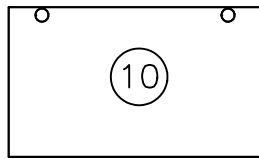


2x

3x



2x

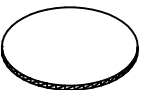


2x

2x

4x

**IDENTIFICAÇÃO DOS ACESSÓRIOS/ IDENTIFICACIÓN DE ACCESORIOS/ IDENTIFICATION OF ACCESSORIES**

Ferragem / Herrajes / Hardware								
Código/ Código/ Code	Descrição / Descripción / Description	Quan./ Cant./ Amou.						
				PX2	44886		Puxador/Manija/ Andle	2
				PF1	56243		Parafuso/ Tornillo/ Screw 3,5x12	4
C1	1802		Cavilha/Tarugo/ Dowel 6x30mm	32				
CG	899		Cantoneira/Cant õn /Angle bracket	4				
PC3	4214		Parafuso/ Tornillo/ Screw 3,5X14	32				
PC8	226		Parafuso/ Tornillo/ Screw 4x40	24				
PC20	58753							
PC4	54117							
PO	CN=87262						Porta/ Puerta/ Door	2
TP2	CN=81769		Tapa furo/Tapa del agujero/Screw cap cover 13mm	26				
LM	85		"L" de metal/Cantõn "L" de metal/Metal angle bracket "L"	4				
DO11	51322						Dobradiça reta calço fixo e amortecedor/Bis angra/ Hinge 35mm	10
PD	62436						Parafuso da dobradiça/ Tornillo del bisanegra/Hinge Screw 4,0x12	60
GS	40534						Silicone/Silicona / Selecone	8
FC	1423		Fixador de costa/Fijador de costa/Shore Fixer	14				
PF9	50311						Parafuso flange/ Tornillo/ Screw 5,0x65	6
PR1	107		Prego/Clavo/Nail 10x10	92				
S10	17024						Suporte aéreo/Soporte de seguridad/Safety bracket	4
PH	CN=26076		Perfil H/Perfil de acabado/ Finishing profile	1				
CS	6959						Capa para suporte /Cubierta de soporte/Support cover	4
SD	1901		Sapata deslizadora preta/Zapata negra/Shoe black	4				
PR2	108		Prego/Clavo/Nail 12x12	4				
BC	529						Bucha invasa/Adapter sleeve/ Manga del adaptador	6
S2	118		Suporte para prateleira/Soport e de estante/Shelf support 6x8mm	6				
P	49286						Par de Ponteira/Puntera / Pointer	2
PX1	87263		Puxador/Manija/ Andle	2				
LED	84298						Fita de LED/Tira de luz LED/LED Ribbon	1

**Prezado Montador:**

- Antes de iniciar a montagem verifique as condições do ambiente de montagem;  
- Confira todas as peças das embalagens com a lista de peças contida neste manual;  
- Separe os acessórios, confira as medidas dos parafusos com a escala;  
- Siga todas as orientações deste manual de montagem para ter o direito à garantia do produto;  
- Descarte as embalagens de forma correta, destinando o plástico e o papel para reciclagem;

**Estimado Montador:**

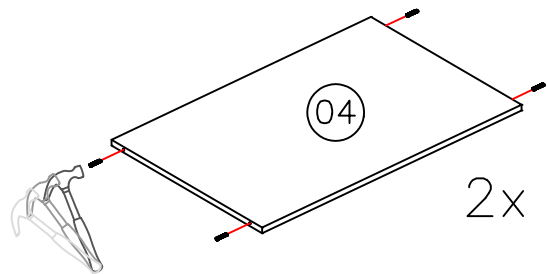
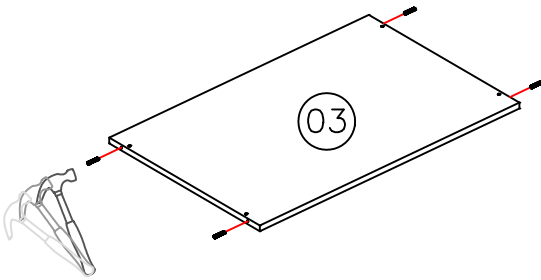
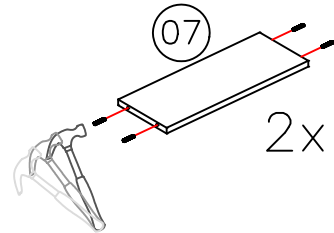
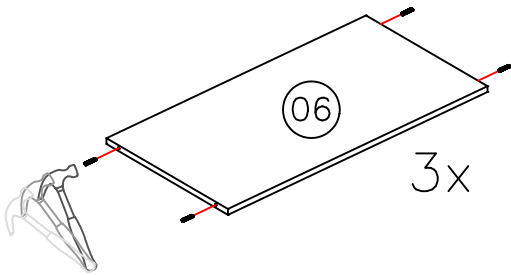
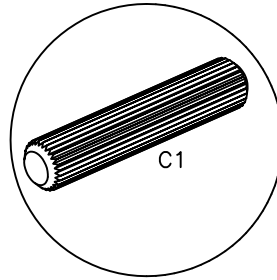
- Antes de iniciar a montagem verifique as condiciones do ambiente de montaje;  
- Confira todas como peças das embalagens com una lista de peças contida neste manual;  
- Separe os acessórios, confira as medidas dos parafusos com a escala;  
- Siga todas las orientaciones deste manual de montaje para ter o direito à garantia do produto;  
- Descarte como embalagens de forma correta, destinando o plástico e o papel para reciclagem;

**Dear Fitter:**

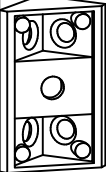

- Before start assembling check the conditions...  
- Check that you have all the parts and fittings before assembling  
- Separate the accessories, check the measures and screws using the ruler  
- Follow all the guidelines in this manual to keep the guarantee of the product

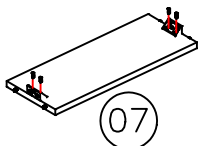
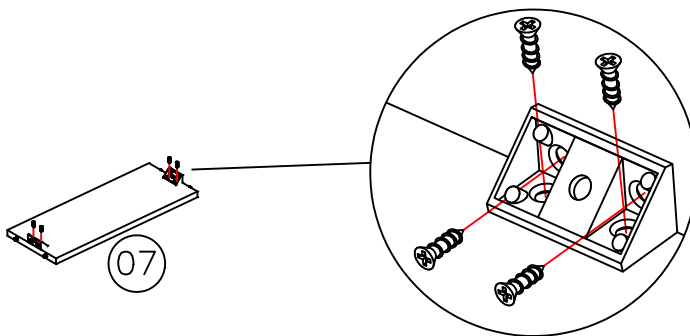
**01** PASSO/ PASO/ STEP

C1		32
----	---	----




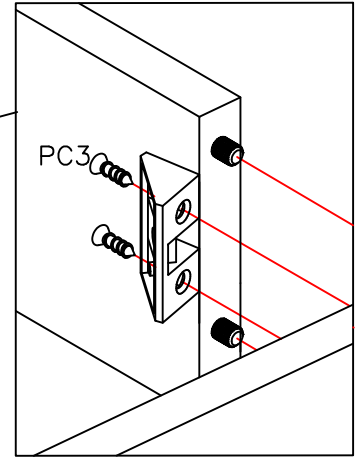
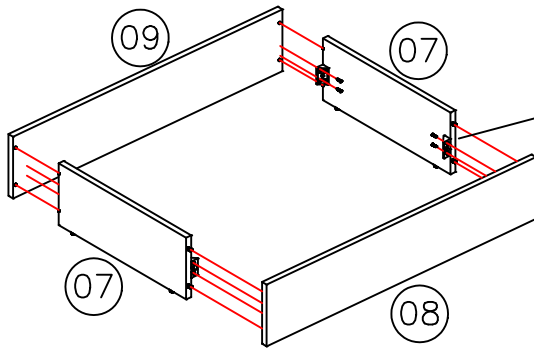
**02** PASSO/ PASO/ STEP

CG		4
PC3		8

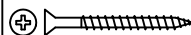



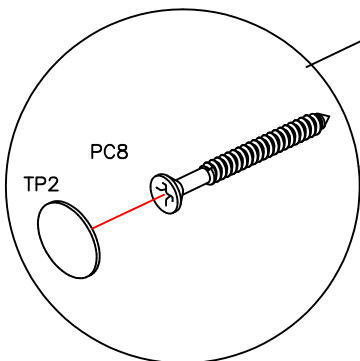
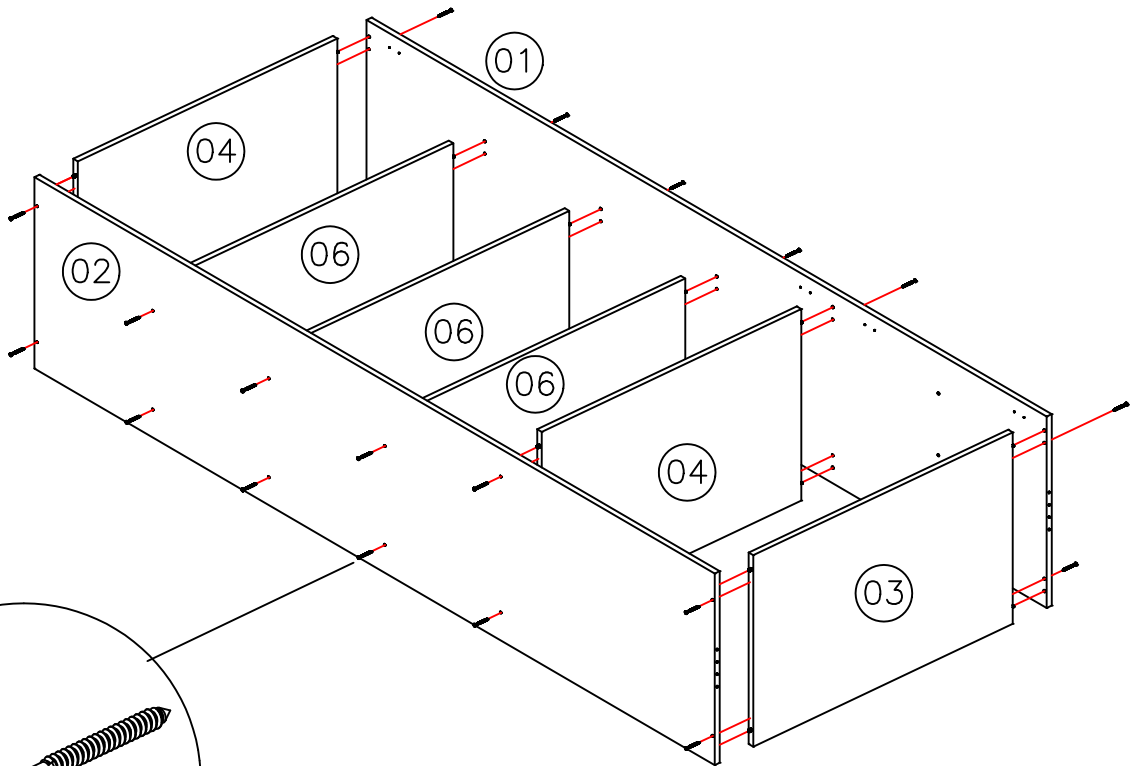
**03** PASSO/ PASO/ STEP

PC3		8
-----	---	---



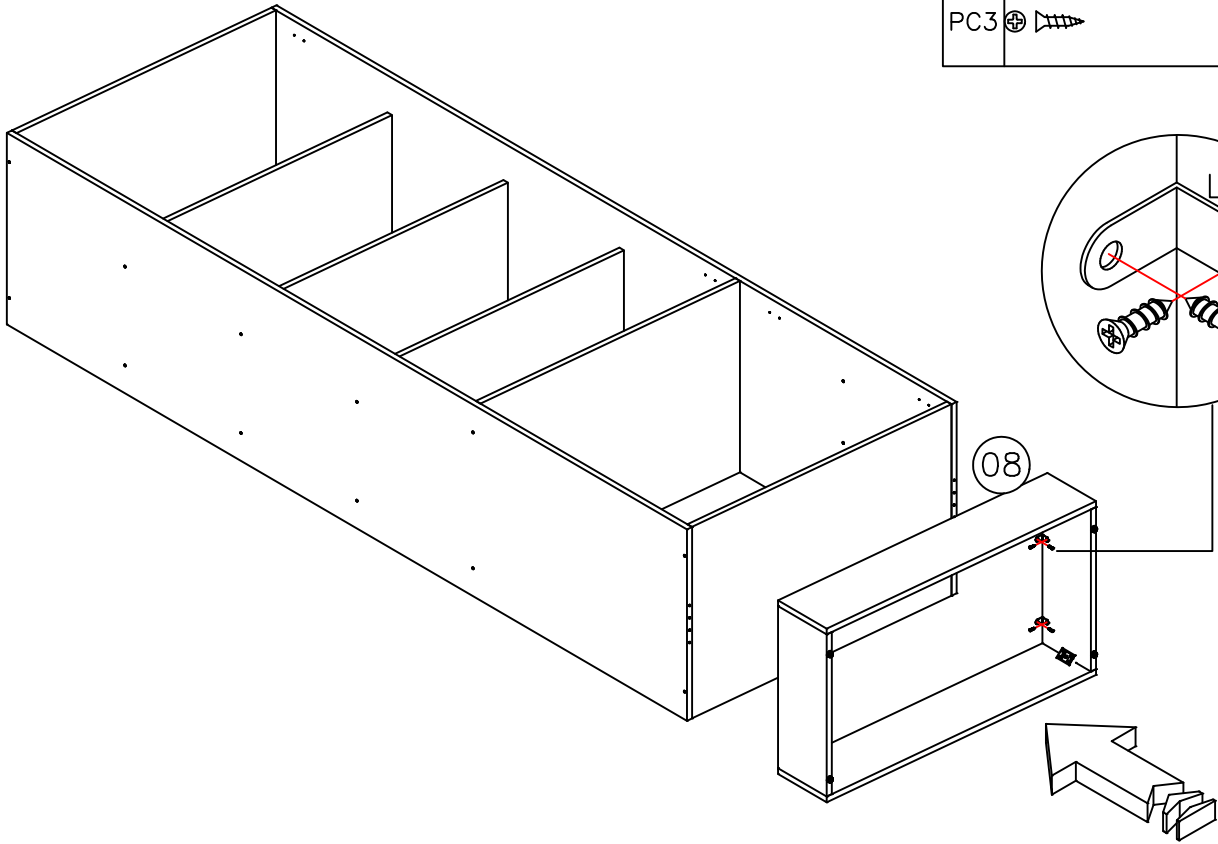
**04** PASSO/ PASO/ STEP

PC8		24
TP2		24






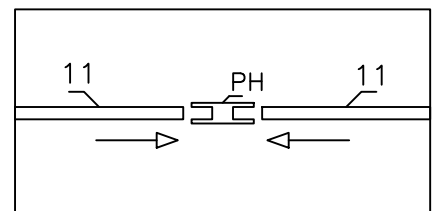
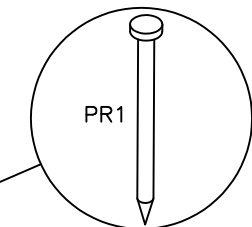
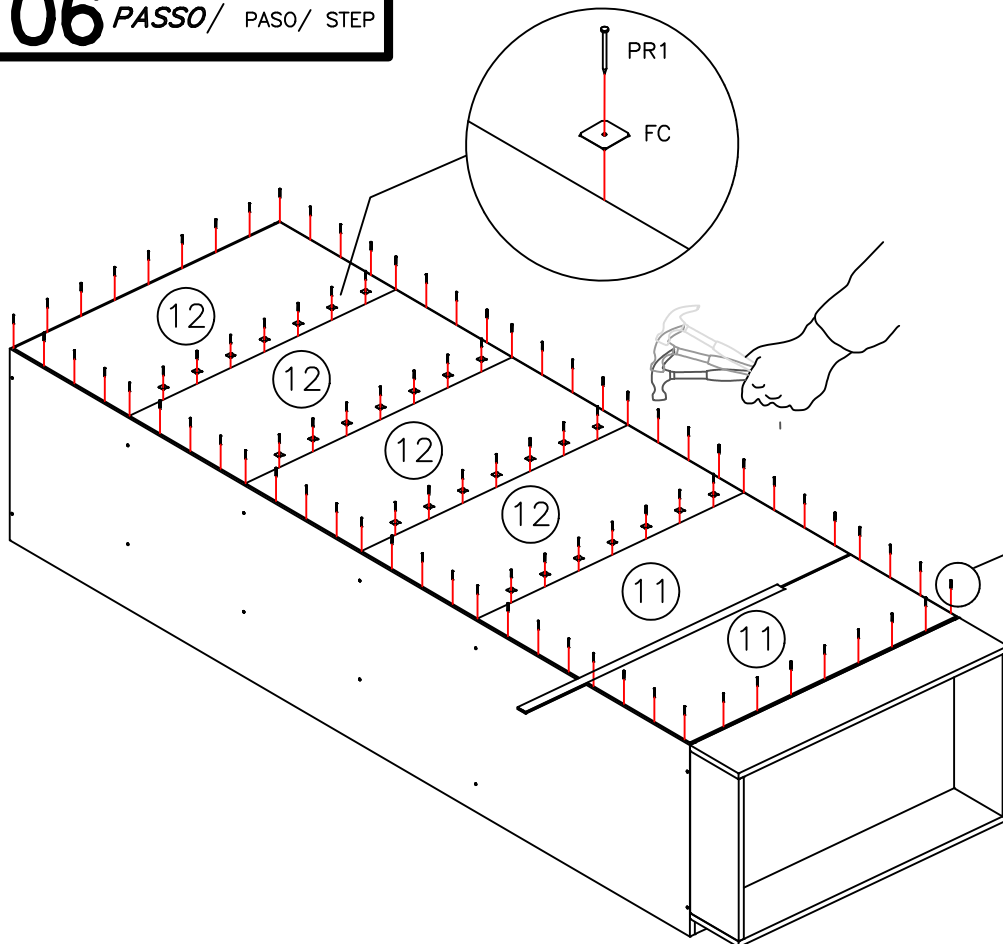
**05** PASSO/ PASO/ STEP

LM		4
PC3		8

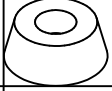
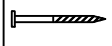


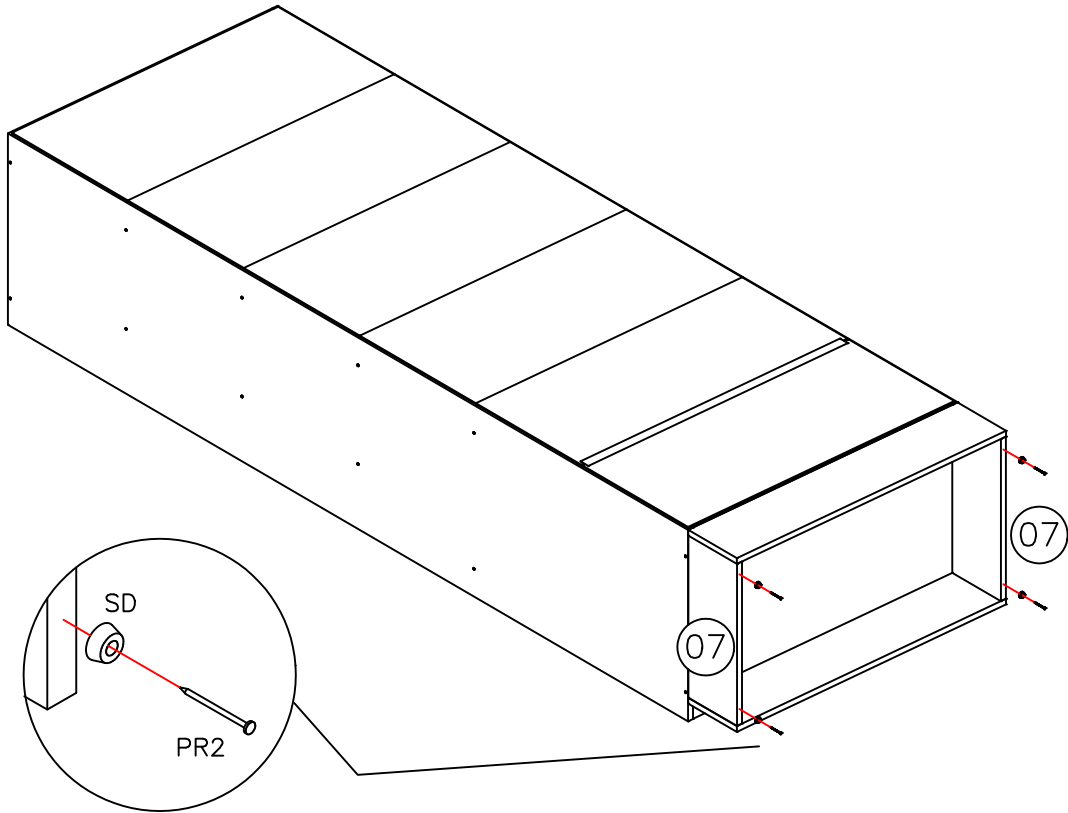
**06** PASSO/ PASO/ STEP

FC		14
PR1		92
PH		1



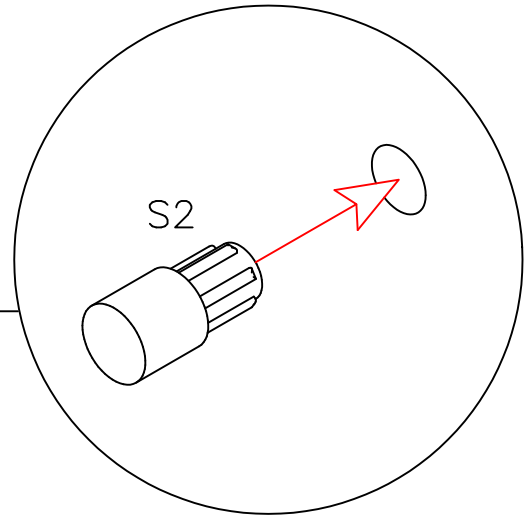
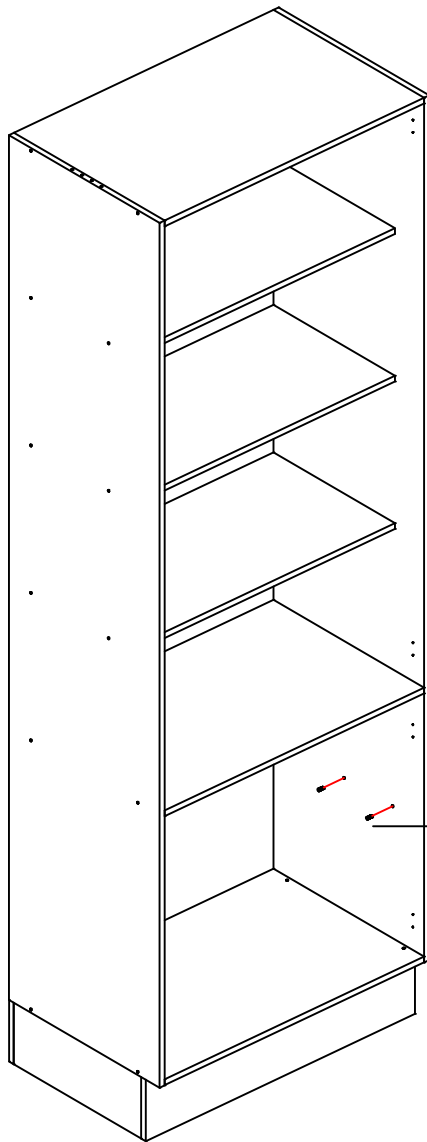
**07** PASSO/ PASO/ STEP

SD		4
PR2		4

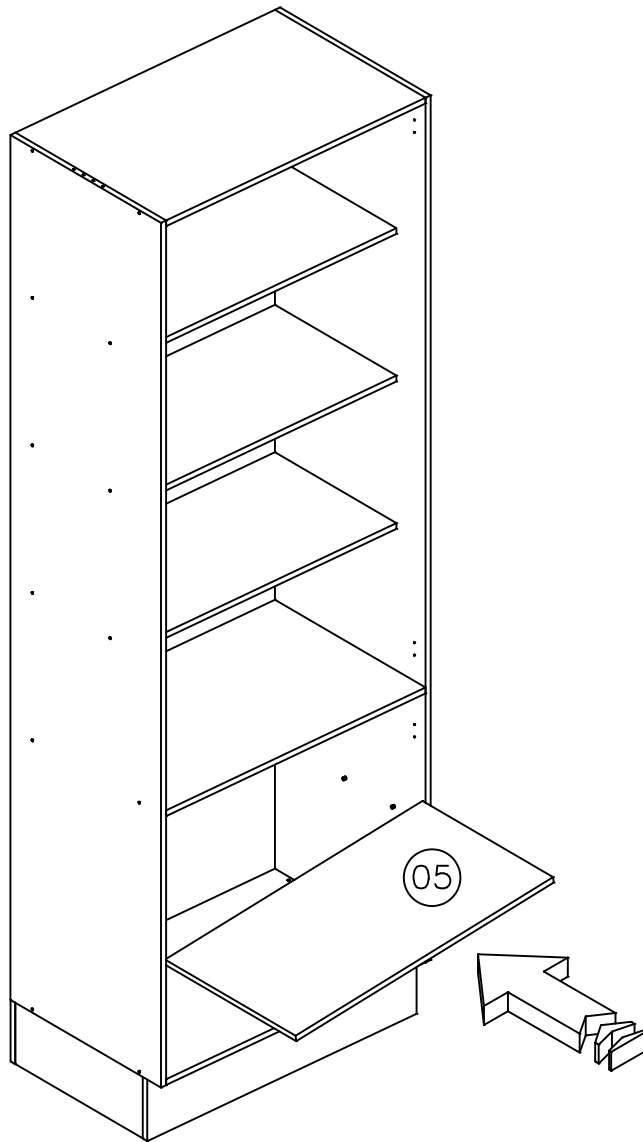


**08** *PASSO/* PASO/ STEP

S2		6
----	---	---



**09** PASSO/ PASO/ STEP

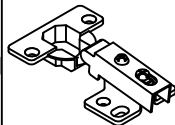




# 10 PASSO/ PASO/ STEP

–É crucial que, ao montar o móvel, você não misture os parafusos da dobradiça com os kits de outros módulos. Essa atenção evita incompatibilidades e problemas na montagem.

–Sugerimos organizar os componentes separadamente antes de iniciar o processo. Agradecemos pela sua compreensão. Es fundamental que, a la hora de montar el mueble, no mezcles los tornillos de las bisagras con kits de otros módulos. Esta atención evita incompatibilidades y problemas de montaje.

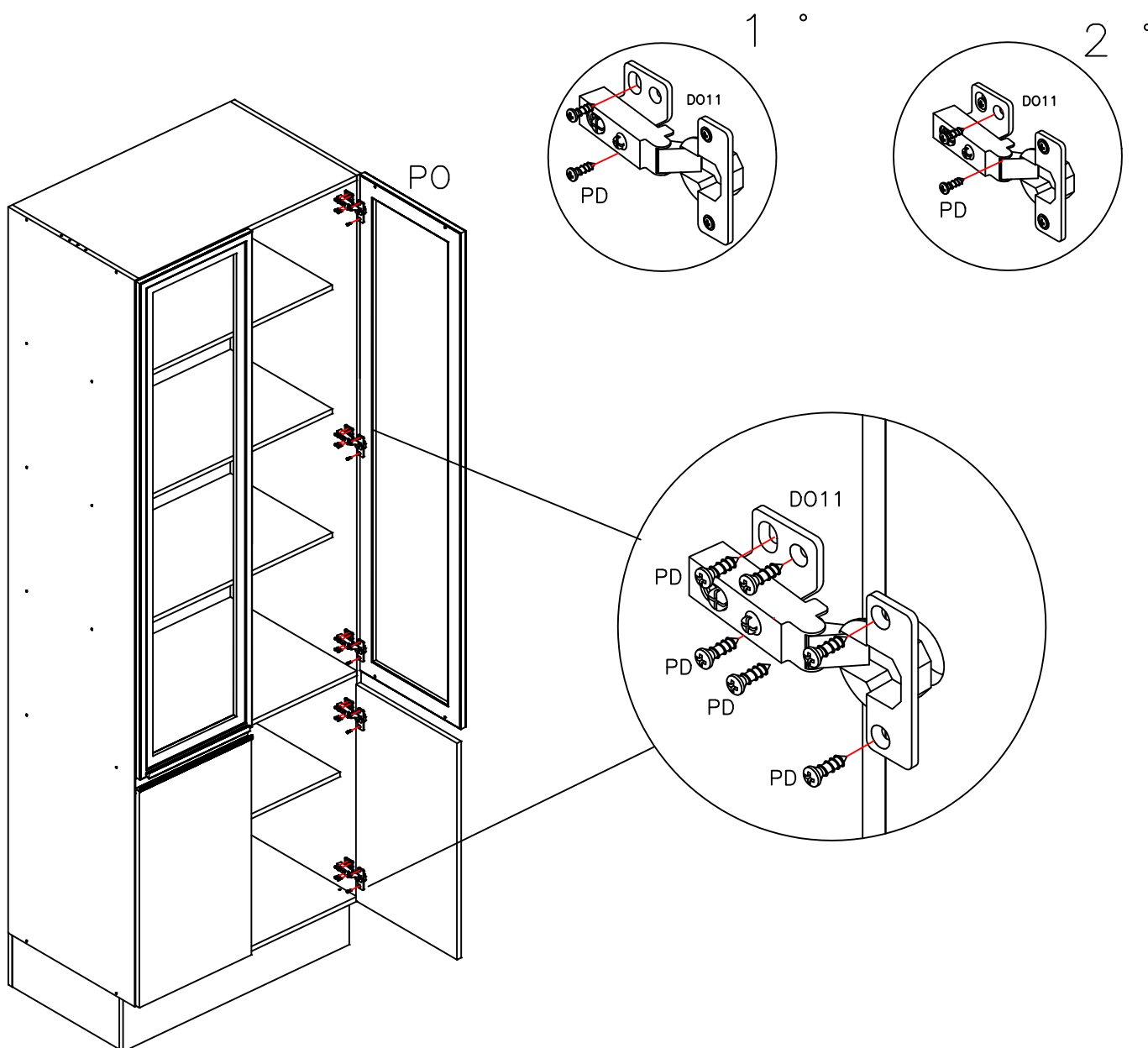
–Sugerimos organizar los componentes por separado antes de iniciar el proceso. Gracias por tu comprensión. It is crucial that, when assembling the mobile, you do not mix the dobradiça parafuses with the kits of other modules. This attention avoids incompatibilities and problems during assembly. We suggest organizing the components separately before starting the process. We appreciate your understanding

DO1		10
PD		60
PO		2

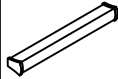


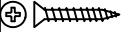
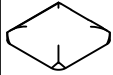

NOTA: Utilize o furo oblongo para posicionar a altura da dobradiça. E por fim quando a porta estiver posicionada de maneira correta utilize o furo circular para garantir que a mesma não se desloque.

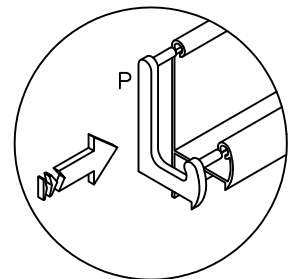
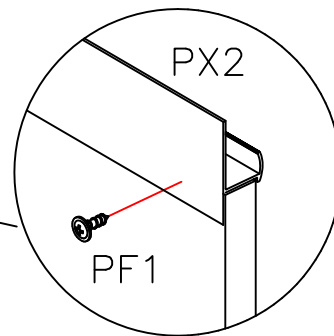
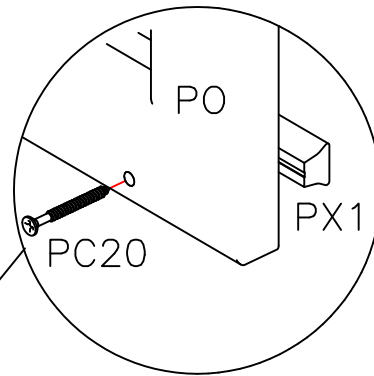
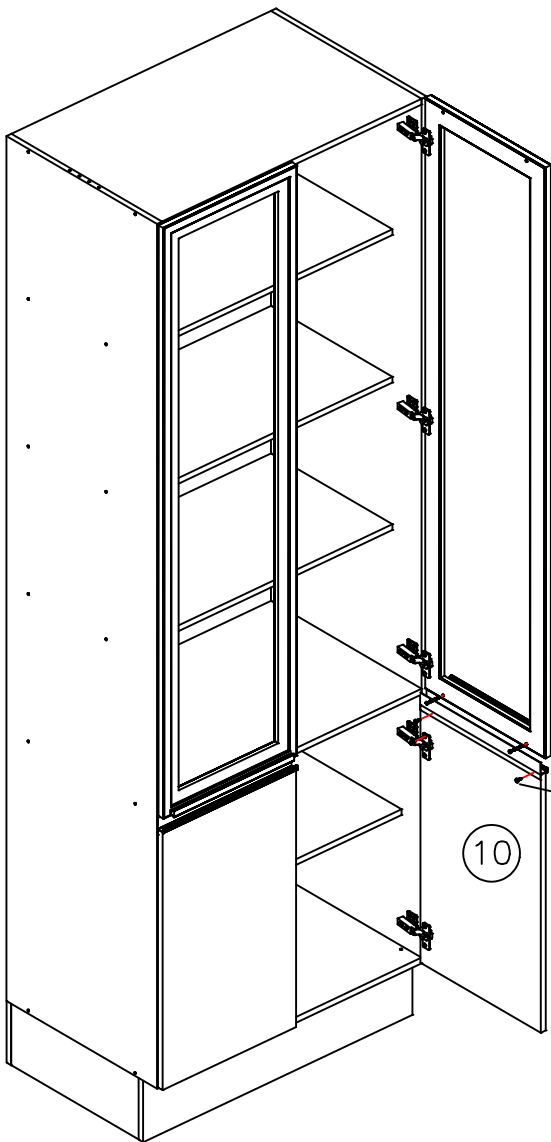
NOTAS: Utilice o furo oblongo para posicionar a altura da dobradiça. E por fim quando a porta estiver posicionada de maneira correta utiliza o furo circular para garantir que a mesma não se desloque.

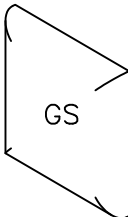
NOTE: Use the oblong edge to position at the height of the dobradiça. And for this reason, when the estiver holder is positioned in a correct way, use a circular hole to ensure that it does not loosen at the same time.



**11** PASSO/ PASO/ STEP

PX1		2
PX2		2
PF1		4
PC20		4
GS		8
P		2





GS

–As batentes de silicone "GS" são colocadas na porta, para suavizar eventuais impactos.  
 –Los toques de silicona "GS" se colocan en la puerta, para suavizar los impactos.  
 –The silicone stops "GS" are placed on the door, to soften any impacts.

## 12 PASSO/ PASO/ STEP

## Precauções de instalação:

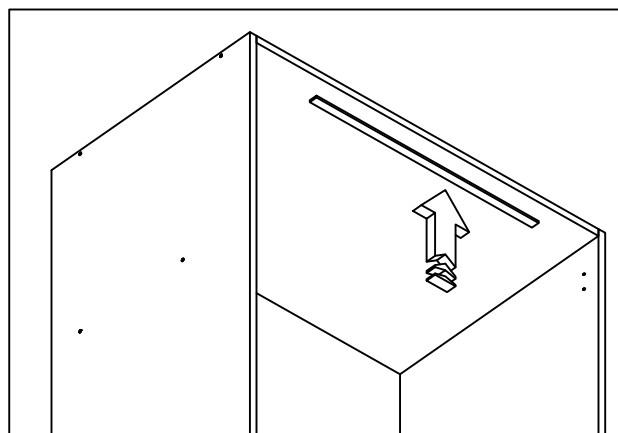
1. A chapa de ferro tem dois lados, um é metálico e o outro é adesivo.
2. O método de instalação correto é colar o lado adesivo na parede/armário, então a luz pode ser fixada magneticamente no lado de metal. (Não cole o lado adesivo na luz!)
3. A chapa de ferro tem a mesma quantidade de ímã de luz. A quantidade de ferro de diferentes tamanhos de luz pode ser diferente.

## Precauciones de instalación:

1. La plancha de hierro tiene dos caras, una metálica y otra adhesiva.
2. El método de instalación correcto es pegar el lado adhesivo a la pared/armario, luego la luz se puede fijar magnéticamente al lado metálico. (¡No pegue el lado adhesivo a la luz!).
3. La lámina de hierro tiene la misma cantidad de imán que la luz. La cantidad de hierro en diferentes tamaños de luz puede ser diferente.

## Installation precautions:

1. The iron sheet has two sides, one is metal and the other is adhesive.
2. The right installation method is to stick the adhesive side to the wall / cabinet, then the light can magnetically attach to the metal side. (Do not stick the adhesive side on the light!)
3. The iron sheet has the same amount of magnet as the light, The iron amount of different light size may be different.

LED  1

1- De acordo com o uso diferente, a duração do uso de energia seria diferente. Quanto mais você usar todos os dias, mais rápido será o consumo de energia. Se o consumo de energia ainda for rápido usando o modo de detecção menos de 8 vezes ao dia e menos de 25 segundos a cada tempo de detecção, entre em contato com o vendedor. A parede de brilho diminui com a diminuição da energia, quando o brilho estiver baixo, recarregue a luz a tempo

1- Según el diferente uso, la duración del consumo de energía sería diferente. Cuanto más lo utilice cada día, más rápido será el consumo de energía. Si el consumo de energía sigue siendo rápido utilizando el modo de detección menos de 8 veces al día y menos de 25 segundos cada vez de detección, por favor póngase en contacto con el vendedor. La pared de brillo disminuye con la disminución de potencia, cuando el brillo es bajo, recargar la luz en el tiempo.

1- According to the different usage, the duration of energy use would be different. The more you use it every day, the faster the power consumption. If the power consumption is still fast using the detection mode less than 8 times a day and less than 25 seconds each detection time, please contact the seller. The brightness wall decreases with decreasing power, when the brightness is low, recharge the light in time.

2- O brilho diminuirá com a diminuição da energia. Quando o brilho estiver baixo, recarregue a luz a tempo

2- El brillo disminuirá a medida que baje la potencia. Cuando el brillo sea bajo, recarga la luz a tiempo.

2- The brightness will decrease as the power goes down. When the brightness is low, recharge the light in time

Luz vermelha:Carregando.

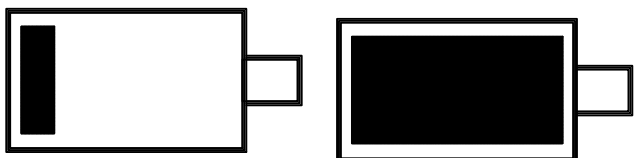
Luz roja:Cargando.

Red light:Charging.

Luz Verde:Carga completa.

Luz verde:Carga completa.

Green light:Fully charged.



1\* Limpe o local de instalação e mantenha-o seco.

-Limpie el lugar de instalación y manténgalo seco

-Clean the installation site and keep it dry.

2\* Coloque a folha de ferro na parte de trás da luminária e descubra a posição do ímã embutido

-Coloque la plancha de hierro en la parte posterior de la luminaria y localice la posición del imán incorporado.

-Place the iron sheet on the back of the light finding out the position of the built-in magnet

3\* Fixe-o na posição alvo. (A superfície adesiva fica voltada para fora)

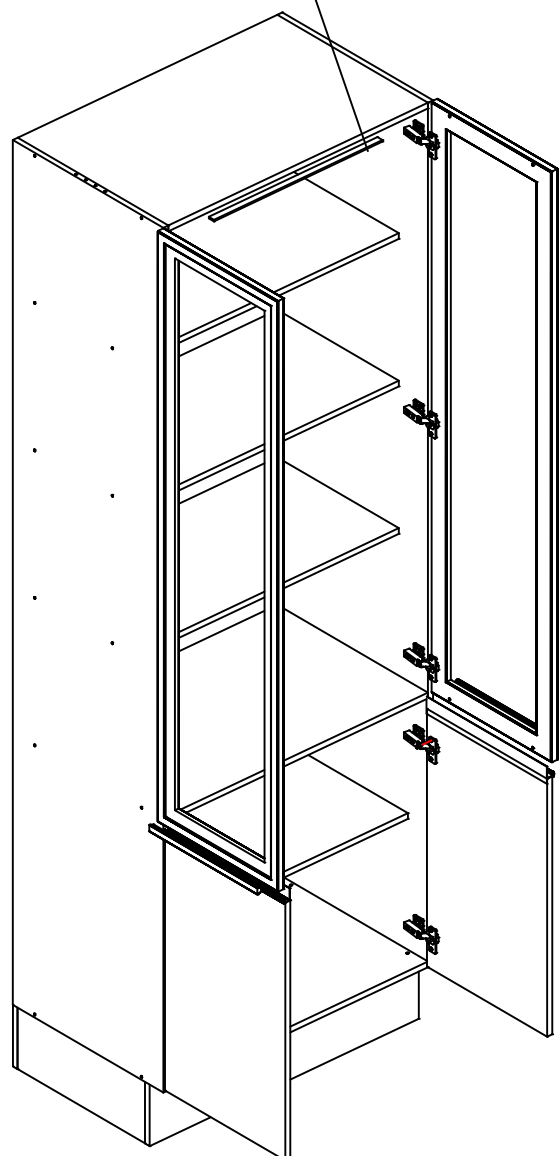
-Fíjelo en la posición deseada (la superficie adhesiva mira hacia fuera).

-Stick it to the target position (The adhesive Surface faces outward)

4\* Após a instalação, a luz é fixada magneticamente na chapa, podendo ser retirada a qualquer momento.

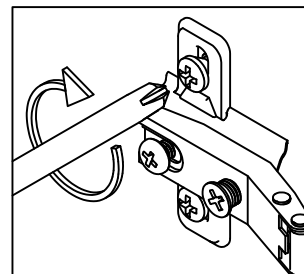
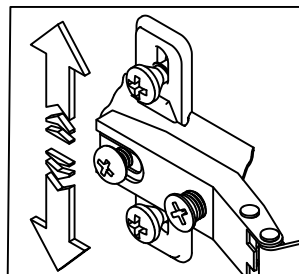
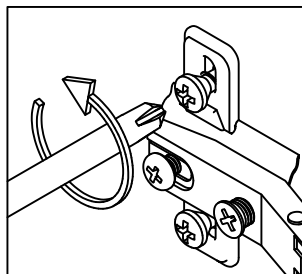
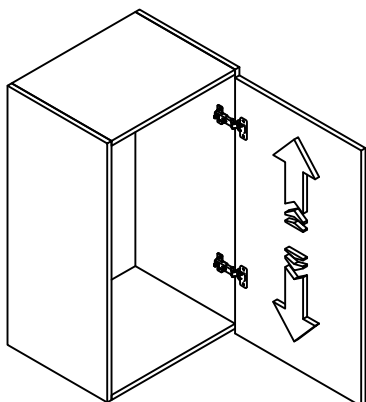
-Una vez instalada, la luz se fija magnéticamente a la placa y puede retirarse en cualquier momento.

-After installation, the light is magnetically fixed to the plate and can be removed at any time.

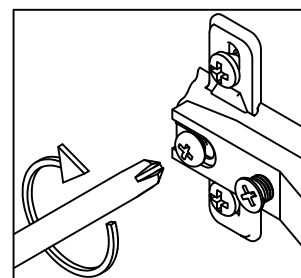
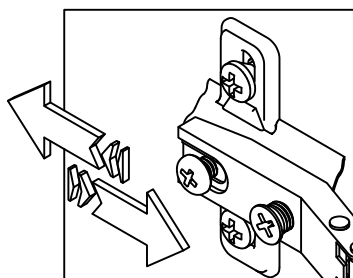
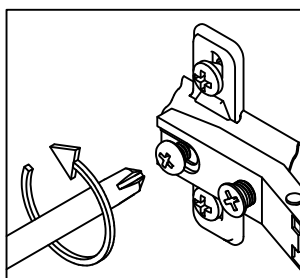
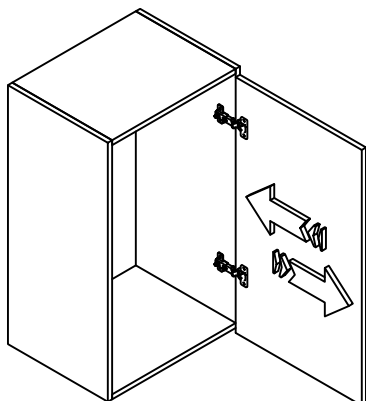


# 13 AJUSTE DE PORTAS/ AJUSTE DE PUERTA/ DOORS ADJUSTMENT

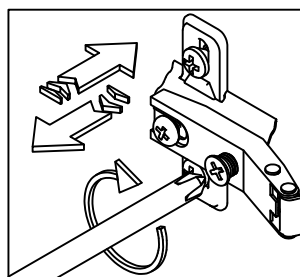
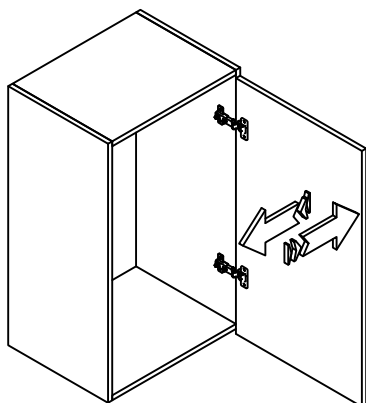
## REGULAGEM VERTICAL/ AJUSTE VERTICAL/ VERTICAL ADJUSTMENT

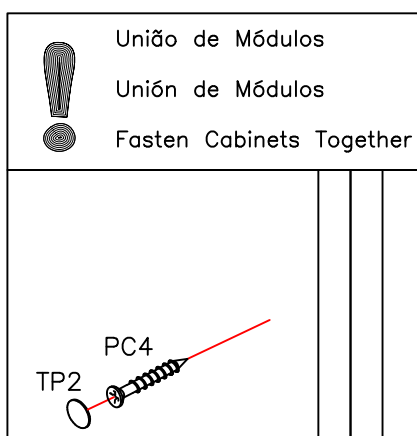
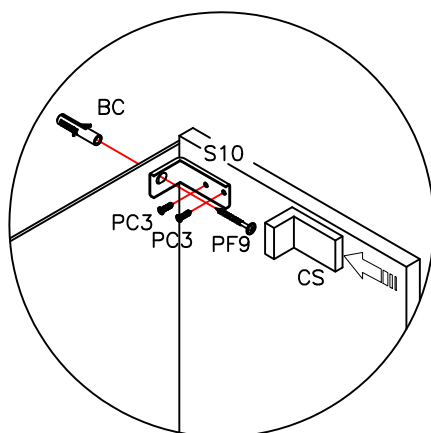
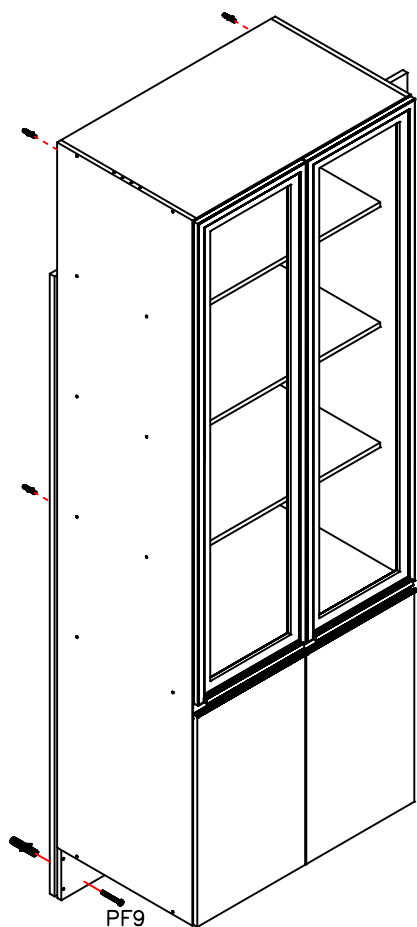


## REGULAGEM PROFUNDIDADE/ AJUSTE PROFUNDIDAD/ DEPTH ADJUSTMENT



## REGULAGEM HORIZONTAL/ AJUSTE HORIZONTAL/ HORIZONTAL ADJUSTMENT



**14** PASSO/ PASO/ STEP

PC3		8
PC4		2
PF9		6
S10		4
CS		4
BC		6
TP2		2

Para montar a cozinha suspensa:

- Utilize o sarrafo de apoio "09" que acompanha o móvel como apoio para sua fixação na parede, utilizando a bucha "BC" e o parafuso "PF9".
- Em cada lateral fixe um suporte aéreo metalizado "S10" com o parafuso "PC3" e na parede com o parafuso "PF9" e com a bucha "BC".
- Coloque uma capa "CS" em cada suporte "S10".

Para montar la cocina suspendida:

- Utilizar el rodapié frontal "09" que viene con el mueble como soporte para fijarlo a la pared, mediante el casquillo "BC" y el tornillo "PF9".
- En cada lado, fijar un soporte aéreo metalizado "S10" con el tornillo "PC3" y en la pared con el tornillo "PF9" y con el casquillo "BC".
- Colocar una funda "CS" en cada soporte "S10".

To assemble the suspended kitchen:

- Use the front skirting board "09" that comes with the furniture as a support for fixing it on the wall, using the "BC" bushing and the "PF9" screw.
- On each side, fix a metalized aerial support "S10" with the screw "PC3" and on the wall with the screw "PF9" and the bushing "BC".
- Place a cover "CS" on each support "S10".